

Společnost  
pro vědy a umění

# Zprávy

Spoločnosť  
pre vedy a umenia

# SVU

ročník 12. číslo 4  
duben 1970

Czechoslovak Society of Arts and Sciences in America, Inc. 381 Park Ave. South, New York, N. Y. 10016

**Redakční rada: Vratislav Bušek, Rudolf Šturm, V. E. Andić, Jiří Škvor, Hanuš Lexa**

## EVROPSKÁ PRACOVNÍ KONFERENCE SVU.

Po prvé v dějinách Společnost pro vědy a umění se letos sejdou ve dvou světadílech k pracovním schůzím, diskusním panelům a vědeckým přednáškám. Oznámili jsme již v předešlých číslech Zpráv, že se letošní sjezd SVU koná v listopadu, k výročí (smrti Jana Amose Komenského, na New York University v New Yorku. Mimo to nyní svolává SVU evropskou pracovní konferenci na dny 26. až 28. června 1970 do Londýna; doufáme, že se nám podaří uspořádat tuto konferenci na Londýnském univerzitě.

Účelem konference budou jednak rady o další činnosti a programu SVU v nové dekádě, koordinace a spolupráce mezi různými skupinami uprchlíků, ponorových a poinvazních, v rámci SVU, jednak přednášky a panelové diskuse o možnostech kulturních příspěvků Čechů a Slováků v cizině, jak vědeckých tak uměleckých; očekáváme diskuse a přednášky z oboru literatury, umění, národního hospodářství, politických věd, historie, a j. Na konferenci zveme členy SVU v Evropě a ostatní Čechy a Slováky s bydlištěm v západní, severní a jižní Evropě, včetně

“nových” uprchlíků poinvazních. Bližší detaily o programu a umístění konference budou oznámeny v příštím čísle Zpráv. Lexa

## SVETOVÝ CHARAKTER SPOLOČNOSTI PRE VEDY A UMENIA

Aj letný pohľad do zoznamu členov SVU (Directory) prekvapí nezastvateného pozorovateľa rozsahom takmer všetkých vedeckých a umeleckých oborov ako aj ich zemepisným umiestnením. Táto skutočnosť sama o sebe dáva tušiť aké možnosti sa naskytujú vedeckým a umeleckým pracovníkom byť kultúrnym ambasadorom svojho národa mimo vlasti na poli tak veľmi významnom. Už aj skutočnosť sama, že naši príslušníci sú vo významných učilištiach vysokého učenia a v ustavoch umenia a vedeckého badania je významná, pretože každý z týchto čs. intelektuálov má príležitosti nielen ako odborník, ale aj ako Čechoslovák, prispieť k lepšiemu pochopeniu podstaty dnešného československého problému práve na vedeckom či literárne-umeleckom poli.

Nieto jediného štátu v americkej únii, kde by nebolo našich akademikky posobiacich kolegov; mohli by sme



Zprávy SVU (ČSASA News) - Date of issue: April, 1970 - Issued monthly except during July and August - Volume 12, Number 4 - Publisher: Czechoslovak Society of Arts and Sciences in America, Inc. - Known office of publication: Room 1121, 381 Park Avenue South, New York, N. Y. 10016 - Tel.: (212) 686-4220 - Annual subscription price: non-members ČSASA: \$3.00; members ČSASA: \$1.50 paid as part of dues - 2nd class postage paid at New York, N. Y.

skoro povedať, že niet' vysokej školy, aby ste nenašli pracovníka z Československa. To samé sa dnes už dá povedať o vedeckých a umeleckých ustanivizniach v Kanade, v západnej Európe, ba často aj v Afrike, v Ázii a Latinskej Amerike. Posobnosť týchto "potomkov Komenského" sa nedá zapreť, pretože výslovnosť každého z nás prezradzuje pôvod aj v prípadoch, že by títo chceli svoj pôvod zapreť na príklad z dôvodou kariéry. Známy je ale príklad Dr. Aleša Hrdličku, chýrneho anthropologa Smithsonian Institution vo Washington, ktorý trval na tom, aby americké tlačiarne si opatrili písмена s háčkami a čiarkami a písali jeho meno (a mená, ktoré uvádzal) v správnej a nie skomolenej češtine. On dosiahol svetového uznania svojou prácou a vykopávkami (včítane vykopávkami na Sibíri, kam často chodieval) i keď sa priznal k svojej českej totožnosti, kým o jeho bratovi sa hovorí, že chcel, ako poštový úradník, robiť kariéru a preto si poamerikanizoval meno. O poštmistovi sa nevie, ale o anthropologovi českého pôvodu Hrdličkovi vie mnoho svetových vedeckých kapacít, a môže sa o ňom dozvedieť každý, kto pracuje vedecky, alebo sa aspon o vedeckú tvorbu zaujíma tak na tejto strane Atlantiku ako aj v Európe. A platí to isté aj o exulantoch minulých storočí práve tak, ako aj exulantoch z rokov tridsiatych alebo poúnorových a poaugustových. V každom vedeckom či umeleckom centre toho-ktorého kontinentu, kde je skupina vedeckých pracovníkov a akademikov alebo spisovateľov, sa naskytá príležitosť vytvoriť Pracovnú skupinu Spoločnosti pre Vedy a Umenia k dôležitej kultúrnej činnosti, ku ktorej je možno dostať pomoc z ústredie v New Yorku.

Počiatkové kroky organizačného života v každej Pracovnej skupine môžu byť skromné a nesmelé, avšak zkušenosť ukazuje, že vo väčšine prípadov, pôda pre kultúrnu činnosť je dobrá, že kvalita našich ľudí je oceňovaná a ich činnosť vítaná. V nejdnom prípade môže dokonca dojsť k návštevám a kul-

túrnym výmenám medzi jednotlivými pracovnými skupinami. Spoluprácu je možno vyvíjať aj na regionálnej bázi, alebo i na medzinárodnom poli, ako sa o to práve pokúšame svolaním pracovných porad západoeurópskych a amerických pracovníkov do Londýna v júni tohoto roku. Takáto činnosť môže viesť k významnej výmene kultúrnych pracovníkov v budúcnosti, keď bude možno počítať s intenzívnejšími stykmi dokonca aj v jednotlivých pracovných oboroch.

Svetový charakter Spoločnosti pre Vedy a Umenia je teda daný

- a) zemepisným rozmiestnením členov v rôznych krajinách a na rôznych kontinentoch, kde sa možno organizovať v Pracovných skupinách a kde všade sa môžu kolegovia obrátiť na newyorskú úradovňu o informácie a pomoc;
- b) kvalitou vedeckej práce a úrovňou umeleckej posobnosti, akou sa vyznačuje ne jeden z našich členov a funkcionárov;
- c) demokratičnosťou a "ľudskosťou, o ktorej sa tak presvedčivo môže svet dozvedieť zo spisov Komenského a z prác T. G. Masaryka, ktorí ponímali školu ako "dielňu ľudskosti" - a j v tomto ohľade máme úlohy a zodpovednosti nie menšie ako mali vyššie spomenutí, ako aj stovky a tisíce spolurodákov na poli a umenia, ktorí nás do exilu predišli.

Vojtěch E. Andic

**Oblastní skupina londýnská** se sešla na schůzi na Velehradě v Londýně 31. ledna 1970. Proslavil měl Dr. Vladimír Svoboda na téma "České otázky pro exulanty" (v názvu přednášky je poukaz na vztah Masarykovy "České otázky" k pluralitě a rozvětvenosti otázek, které si český vzdělanec, ať doma nebo v exilu, musí dnes klást). Živá účast na diskusi o problematice české a jejím začlenění ve světové situaci. Otázky zasahující od historických námětů z doby 17. století a rozjímání nad exilem v situaci tehdejší, až po naléhavé existenciální otázky dneška: které problé-

my se radikálně změnil vývojem doby a které zůstávají v trvalé platnosti, jako otázky všelidské a věčné.

**Londýnská oblastní skupina** se sešla 28. února na Velehradě, aby vyslechla přednášku Ing. Karla Stallera na téma "NADÚČEL". Obsahem i formou byla tato quasi-národohospodářská úvaha vysoké úrovně a vyvolala nesmírně zajímavou, živou i všestrannou diskusi, která pokračovala i po formálním ukončení schůze. V podstatě nám řečník předvedl zásady národohospodářské teorie Prof. Dr. Engliše a na názorných diagramech poukázal nejen na jejich slabiny v teleologickém pojetí, vztahu mezi potřebou, užítkem a nákladem, ale výstižně vyvodil i jejich filosofické, psychologické, sociologické a dokonce theologické implikace. Ohlas, který přednáška Ing. Stallera vyvolala, byl zcela mimořádně živý a podnětný.

**Pracovní skupina SVU v Montreale** uspořádala v podzimních a zimních měsících pravidelné "Kulturní čtvrtky", které na sebe soustředily pozornost četných posluchačů. V rámci pravidelných přednášek, doprovázených většinou diapozitivy, a konaných v "Kulturním středisku kardinála Bera-  
na", promluví m.j.: ing. A. K. Velan, (o dosavadních výsledcích a příštím programu průzkumu vesmíru,) prof. Rostislav Pletněv, (o Alexandru Solženitsynovi a jeho díle) Pavel Plaňovský (o slovenském národním povstání a jeho politických důsledcích,) dr. O. Sýkora st., (o velkém Američanu Augustinu Heřmanovi,) dr. Norbert Každan a dr. Hugo Keszler, (o lékařské a zdravotní péči v Quebecu,) gen. Václav Vlček, (o druhém čs. zahraničním odboji) a akad. malíř Jiří Lauda, (o kanadské nástěnné keramice a mozaice.) Pravidelné přednášky budou pokračovat až do pozdního jarního období a v podzimních měsících v nich bude pokračováno. Pro podzimní období je pro "Museum krásného umění" připravována výstava současné čs. výtvarné kultury. Členové SVU se i letos aktiv-

ně účastní mezinárodní výstavy "Man And His World", která se bude konat na výstavišti někdejší světové výstavy EXPO-67.  
Jiří Škvor

**Skupina Los Angeles** zahájila nový rok recepcí na počest známého virtuosa na cello Miloše Sádlo, ve spolupráci a v residenci Dra Koole, předsedy fakulty hudební na Universitě pro Jižní Kalifornii. Recepcie se účastnily význačné osobnosti hudebního světa v Los Angeles jakož i členové místního výboru SVU. M. Sádlo působí t.č. na International University v San Diegu, Calif. a naše skupina v Los Angeles připravuje jeho koncert v jarním období.

**J. Voskovec v Los Angeles.** J. Voskovec, člen populární pražské dvojice Voskovec + Werich v údobí mezi oběma světovými válkami, vystupoval v Mark Taper Forum v Los Angeles ve hře Conor Cruise O'Briena "Murderous Angels" v hlavní roli Dag Hammarskjöld. - J. Voskovec vykazuje úspěšnou dramatickou činnost na scéně, ve filmu i televizi. Jest členem SVU od roku 1969.

**Přednášky o české a slovenské literatuře a folklóru** organizuje pro V. sjezd SVU prof. Rudolf Šturm. Zájemci, kteří hodlají na tato témata přednášet, se prosí, aby dopsali přímo jemu na Skidmore College, Saratoga Springs, N. Y. 12866, U.S.A.

**Konferenci o střední a východní Evropě** uspořádala Fairleigh Dickinson University, v Teaneck, New Jersey, dne 26. února, v Becton Hall auditorium. Na konferenci se účastnili ze členů SVU: **Hanuš J. Lexa**, přednáškou "o smyslu komunistické vlády", **Felix Gross**, "Intelektuál za komunismu", a **Otokar Machotka**, "o implikaci Brežněvovy doktriny." Konference se účastnilo asi 150 studentů FDU., z jejichž řad byla na přednášející vznešena řada dotazů, svědčících o jejich živém zájmu o problémy střední a východní Evropy.



**Josef Kalvoda**, profesor politických nauk na St. Joseph College, West Hartford, Conn., publikoval v indickém časopisu *International Behavioural Scientist*, sv. I, č. 3, str. 239-258 (září 1969) zhuštěnou verzi své práce "Czechoslovak Diplomacy During World War II."

**Masarykův Klub v Bostoně** uspořádal **KULTURNÍ VEČER** na upomínku 120. výročí narození T. G. MASARYKA v sobotu, 7. března 1970. Pořad: 1.) Ant. Dvořák: Klavírní kvarteto, op. 87, Elizabeth Shaunesy, klavír; Alice Smith, housle; Eunice Wheeler, viola; Bedřich Váška, cello. 2.) Jan Amos Komenský a budoucí výchova lidstva, Dr. K. W. Deutsch, profesor politických věd, Harvard University.

**Bedřich Váška**, virtuos na cello, přítel a snad jediný žijící pamětník Antonína Dvořáka, dožil se 5. března tohoto roku 91 let. Bedřich Váška se narodil 5. března 1879 ve Vožicích u Prahy. Jako konservatorista byl představen Dvořákovi, který si ho oblíbil a často s ním hrál. Po absolvování pražské konservatoře Váška studoval ve Frankfurtu u Hugo Beckera, vrátil se do Prahy, kde sám začal učit na konservatoři, pak odejel do Varšavy, kde byl prvním cellistou Varšavské filharmonie. Později se stal členem Ševčíkova kvarteta s nímž procestoval celý svět. V roce 1911 přijel do Spojených států a stal se členem Newyorské filharmonie. V roce 1922 založil Newyorský smyčcový kvartet, jehož členem zůstal mnoho let. První choť Bedřicha Vášky byla Augusta, rozená Ondříčková, sestra slavného houslisty Františka Ondříčka.

Jaroslav Steyn

#### IN MEMORIAM

**Charlotta Peeková**, členka SVU, podlehla dne 11. března následkům tragického zranění. Ch. Peeková byla jemu nou překladačkou z češtiny do anglič-

tiny a nadějnou spolupracovnicí SVU, public relations officer.

V Ottavě zemřel dne 24. listopadu 1969 ve stáří 45 let prof. **Václav MUDROCH**, mimoř. profesor dějepisu na Carleton University, člen SVU. Doktorát práv získal v r. 1949 na Karlově universitě v Praze. V roce 1960 byl promován na doktora filosofie na torontské universitě. Na Carleton University v Ottavě přednášel dějiny středověku.

**Žadatel o stipendium z fondu James a Helen Hovorka** musí pocházet z jednoho nebo obou českých nebo slovenských rodičů musí mít zájem a sympatie s pěstováním české nebo slovenské kultury a historie, musí být full-time student dobrého chování, zapsaný na některé akreditované koleji nebo universitě, dokončit při nejmenším jeden rok studijí akademické úrovně a navštěvovat kursy studijí vedoucích při nejmenším k dosažení bakalareátu a musí být potřebný. Dodatečně možno přihlédnout ke studentům studujícím jako hlavní předmět = český nebo slovenský nebo jiný slovanský jazyk, literaturu, historii a jiné příbuzné obory a jsou ve styku se společenstvím českého nebo slovenského původu. Formuláře žádosti je možno obdržet u Secretary dr. Jan Mička, 2408 S. Oak Park Ave., Berwyn, Ill. (a vyplněné jemu vrátit) během dubna a května, nejpozději do 1. června 1970.

#### Výroční Zpráva Matice Vyššího Vzdělání 1968-1969

Dne 30. června 1969 **MATICE** dokončila šedesátý sedmý rok své činnosti ve školním roce 1968-69 poskytla pomoc 32 studentům, 20 hochům a 12 dívkám; 15 studovalo výchovu, 5 inženýrství, 4 obchodní vědy, 2 práva 1 medicinu, 1 nemocniční ošetřování, 1 filosofii, 1 psychologii, 1 theologii a 1 lesnictví. 14 bylo nových a 18 starých studentů. Celkový počet studentů, jimž byly povoleny bezúročně půjčky, od založení **MATICE** v roce 1902 dostoupil čísla 571. Celková

suma peněz vydaná v bezúročných půjčkách v školním roce 1968-69 byla \$20,954.00.

První rok činnosti Hovorkovy Nadace je následující: 10 studentů (7 hochů a 3 dívky) dostali stipendia ve výši \$11,425.00. 5 studentů studovalo slavistiku, 2 inženýrství, 1 medicínu, 1 práva a 1 sociální vědy.

**Hudební skladatel a dirigent Karel Husa**, člen SVU., nositel Pulitzerovy ceny byl na měsíčním evropském turné. Od ledna 20-26 řídil a nahrál s Českou filharmonií v Praze svou skladbu: První symfonie. V Mnichově dirigoval K. Husa s mnichovskou filharmonií poprvé v Evropě svou skladbu "Hudba pro Prahu z r. 1968." "Hudba pro Prahu roku 1968" byla v Americe poprvé předvedena na národní konvenci hudebních vychovatelů v lednu 1969 a byla od té doby v Americe hrána více než dvěstěkrát.

**Southern Illinois University**, Edwardsville, Ill. **The Slavic and East European Friends of Southern Illinois University** konali dne 1. února svou výroční schůzi tzv. Kaffee Klatch Sunday, v auditoriu Lovejoy Library. Promluvil Kamil Winter, visiting professor of communications na SIU, o svých zkušenostech o "podzemním" zpravodajství." K. Winter byl ředitelem oddělení zpráv na československé televizi až do ruské okupace. Týden po ní opustil Československo avšak po dobu, pokud ještě podzemní rozhlas působil řídil jeho program. V roce 1969 byl se svou chotí hostem university v Sussexu v Anglii a jako lektor psal, řídil a komentoval dokumentární filmy o čsl. krizi pro BBC v Londýně a CBS v New Yorku.

**Zdeněk Němeček**, New York zamlženo, vydal v Praze Československý spisovatel, 1969 váz. 21 Kčs. V Československu vydali největší román Zdenka Němečka o české emigraci v USA, jehož první vydání z roku 1932 mu získalo za-

slouženou slávu. Líčí problem ciziny a domova, s nímž se emigrant vyrovnává. Němeček ho poznal jako úředník čsl. konsulátu v New Yorku. V roce 1954 uveřejnil v New Yorku román "Tvrdá země" z kanadského prostředí už sám exulant. K nejnovějšímu vydání Němečkova románu napsal doslov Jiří Opelík, doslov lidsky teplý a přesné analýzy: Němeček, legionář, masarykovský demokrat, nutně bojoval proti "stalinistické formě socialismu" a v tom byl klíč jenž pomohl rozluštit Němečkův problém politického emigranta, "odejít či neodejít."

**Walter Kolarz** vydal v nakladatelství Ampersand v Londýně knihu "Books on Communism", 576 stran, cena 32 shill. Tato bibliografie s indexem obsahuje přes 3000 názvů knih a publikací a kryje období 1945-1963 (rozšířené vydání knihy z r. 1959).

New York Times oznamují, že na podzim vyjde v New Yorku kniha obrazů **Alfreda Kantora**, zachycujících život na gestapu v Praze, v Terezíně a Osvětimi a v táboře Schwarzhilde u Drážďan v letech 1941 až 1945. Alfred Kantor prošel všemi těmito místy a přežil všechny jejich hrůzy. A své dojmy zachytil v řadě akvarelů, začínajících deportací pražských židů z Prahy a končících opět v Terezíně kam po skončení války Kantor s hrstkou svých komarádů na pochodu smrti dorazil. Svou sbírku obrazů Kantor dvakrát ztratil, ale vždycky byla šťastnou náhodou nalezena. Nyní žije v New Yorku, kde jeho knihu vydá nakladatelství Mc Graw-Hill.

**Prosíme** zdvořile naše přispívatele, aby posílali svoje příspěvky pouze Proměněm nebo Zprávičkám SVU a aby neposílali své příspěvky současně na obě adresy nebo na jiné adresy aby se tak předešlo současnému vytištění příspěvků těchto autorů o těžké věci na více místech. Vážíme si příspěvků originálních a prosíme o ně.

## STANOVY (pokračování)

### Článek 5. ČLENOVÉ SPOLEČNOSTI.

- A) Řádnými členy se mohou státi vědci, umělci, dále osoby, které se připravují k práci vědecké nebo umělecké, a ostatní kulturní pracovníci.
- B) Přispívajícími členy se mohou státi ostatní osoby fyzické jakož i organizace, instituce, spolky, sdružení a podniky.
- C) Členství zakládající (doživotní) mohou získat fyzické osoby, organizace, instituce, spolky nebo podniky jednorázovým příspěvkem nejméně \$500.00.
- D) Čestné členství se uděluje vynikajícím osobnostem, které se zvláště zasloužily o rozvoj československé nebo obecné světové kultury.

### Článek 6. PRÁVA A POVINNOSTI ČLENŮ.

A) Řádní členové. Řádný člen má právo zúčastnit se schůzí, valných shromáždění a spolkových podniků Společnosti, má právo návrhací a hlasovací, a to ústně nebo písemně, jakož i aktivní a pasivní právo volební do všech složek a orgánů Společnosti, má právo dostávat Zprávy SVU, může žádat o svolání mimořádného valného shromáždění za podmínek stanovami vytyčených a o svolání schůze složky Společnosti, k níž přísluší, má též právo nahlížet do spolkových listin a pořizovat si z nich opisy. Člen, který nezaplátil členský příspěvek na běžný rok, nemůže svá práva vykonávat a uplatňovat.

Povinností řádného člena je zachovávat stanovy a jednací řády Společnosti, plnit a dbáti usnesení všech příslušných složek a orgánů Společnosti, platit členské příspěvky, zúčastnit se aktivně schůzí, prací a podniků Společnosti a těch jejích složek, k nimž dotyčný člen náleží, a to buď osobně nebo plnomocníkem.

B) Přispívající členové. Práva a povinnosti členů přispívajících se shodují s právy a povinnostmi členů řádných,

s výjimkou pasivního práva volebního (volitelnosti) do předsednictva SVU; rovněž nadpoloviční počet členů výboru SVU je vyhrazen řádným členům, t.j. nejméně 25 členů výboru SVU musí být zvoleno z řad členů řádných. Volitelnost přispívajících členů do funkcí místních skupin SVU je neomezena.

C) Zakládající členové a čestní členové. Pokud tito členové jsou zároveň členy SVU podle předchozích odstavců, shodují se jejich práva a povinnosti s právy a povinnostmi těchto členů, mimo placení příspěvků.

### Článek 7. PŘÍJETÍ ZA ČLENA.

Za členy řádné nebo přispívající mohou být přijaty toliko osoby, které podaly členskou přihlášku a zaplatily na jeden rok členský příspěvek. Členský příspěvek se nepožaduje od starých nebo nemocných nemajetných osob. Předsednictvo může dočasně upustit od vybírání příspěvků z důležitých sociálních důvodů i u jiné kategorie osob (uprchlíků). Posouzení jednotlivých případů přísluší generálnímu tajemníkovi spolu s pokladníkem.

K členské přihlášce se napřed vyjádří místní skupina SVU, v jejímž obvodu kandidát bydlí (v oblastech, kde není dosud zřízena místní skupina, kde však byl jmenován oblastní jednatel, budíž připojeno vyjádření oblastního jednatele. Přihlášku pak projedná členská komise, která vezme v úvahu vyjádření při svém rozhodování. O přijetí nebo zamítnutí přihlášky bude uchazeč písemně uvědoměn.

Jenací řád členské komise schválí výbor.

Přihlášky zakládajících členů buďtež projednány členskou komisí a výborem s největším možným urychlením.

Čestné členství uděluje na návrh výboru valné shromáždění Společnosti nebo referendum členů.

### Článek 8. ZÁNİK ČLENSTVÍ.

Členství zaniká

- 1) oznámí-li člen Společnosti písemně, že se členství vzdává;



- 2) vyloučením člena ze Společnosti;
- 3) úmrtím člena nebo zánikem organizace nebo spolku, který je členem Společnosti. Úmrtím však nezániká čestné členství;
- 4) nezaplatil-li člen členských příspěvků po dva roky, ač byl dvakrát upomenut, **nejde-li o případy uvedené v článku 7, odst. 1;**
- 5) zánikem Společnosti.

#### Článek 9. ŘÍZENÍ O VYLOUČENÍ ČLENA.

Člen Společnosti může být vyloučen pro hrubé porušení stanov nebo z jiných závažných důvodů. Odůvodněný návrh na vyloučení člena projedná členská komise. Člen, jehož vyloučení se navrhuje, musí být členskou komisí slyšen, musí mu být sděleno jméno navrhovatele a podstata návrhu. Po návrhu členské komise rozhodne výbor. Z rozhodnutí výboru, jímž je člen vyloučen, může se odvolati k příštímu valnému shromáždění Společnosti, které rozhodne s konečnou platností; ode dne tohoto rozhodnutí výboru jsou však suspendována členská práva vyloučeného člena.

#### Článek 10. VALNÉ SHROMÁŽDĚNÍ

- 1) Valné shromáždění je nejvyšším orgánem Společnosti, nehledě k odst. 7 tohoto článku. Schází se jednou za rok. Svolává je předseda Společnosti nebo jeho zastupující místopředseda, a to podle usnesení výboru, nejméně šest týdnů předem písemnými pozvánkami zaslánymi všem členům. Pozvání budiž ohlášeno též v časopisu Společnosti a podle možnosti v tisku krajanském a americkém. Místo konání valného shromáždění určí předsednictvo.
- 2) Valné shromáždění je způsobilé k usnášení, bylo-li řádně svoláno a je-li přítomna nebo zastoupena **alespoň třetina členů** (čl. 5 A a B.) Nesejde-li se v ustanovenou hodinu dostatečný počet členů k hlasování způsobilých, koná se valné shromáždění s tímž programem o hodi-

nu později za jakéhokoliv počtu členů.

- 3) Člen může být zastoupen jiným členem, který však musí předložit valnému shromáždění písemnou plnou moc. **Na plné moci musí být uvedeno jméno zmocněnce již v době vystavení. Plná moc je nepřenosná a může být použita jen v rámci uděleného zmocnění a podle ethických zásad pro jednání ve společnostech vědců a umělců. Písemné sollicitování plných mocí je neethické a hlasy takto získané jsou neplatné.**
- 4) Písemné návrhy členů pro VS musí dojít předsednictvu nejpozději tři týdny přede dnem konání VS. O přípustnosti jiných návrhů rozhodne VS.
- 5) Valnému shromáždění předseda předseda Společnosti, v jeho nepřítomnosti jeden z místopředsedů, a to zpravidla podle jejich pořadí. Ihned po zahájení VS ustanoví předsedající zapisovatele, dva verifikátory zápisu a dva skrutátory.
- 6) VS se obecně usnáší většinou hlasů přítomných nebo řádně zastoupených členů.
- 7) Ke změně stanov a k usnesení o zániku SVU je třeba dvoutřetinové většiny přítomných nebo řádně zastoupených členů; tato usnesení musí být potvrzena referendem, a to dvoutřetinovou většinou hlasujících členů.
- 8) Hlasování se provádí zvednutím ruky. Žádá-li o to aspoň jeden přítomný člen, hlasuje se lístky. Noví členové se volí en bloc, žádá-li však o to aspoň jeden přítomný člen, hlasuje se o každém činovníkovi zvlášť.

#### Článek 11. PRAVOMOC VALNÉHO SHROMÁŽDĚNÍ.

Valné shromáždění (VS)

- 1) schvaluje zápis o posledním zasedání VS a bere na vědomost zprávu o případném referendu;
- 2) schvaluje zprávu o činnosti předsednictva, výboru a ostatních orgánů Společnosti;

- 3) schvaluje zprávu pokladní a uděluje odstupujícím činovníkům na návrh revisorů účtů absolutorium;
- 4) volí z řádných členů na jeden rok předsednictvo; alespoň jeden člen předsednictva musí být státním občanem USA s trvalým bydlištěm ve státě New York;
- 5) volí předsedu a 2 místopředsedy smírčí a rozhodčí komise;
- 7) volí dva revisory účtu a dva náhradníky ze členů, kteří nejsou členy výboru;
- 8) na návrh výboru volí čestné členy;
- 9) projednává a usnází se o záležitostech týkajících se celé Společnosti;
- 10) stanoví výši členských příspěvků;
- 11) schvaluje stanovy Společnosti a jejich změny a usnází se o zániku Společnosti (viz čl. 10 odst. 7).

#### Článek 12. MIMOŘÁDNÉ VALNÉ SHROMÁŽDĚNÍ.

Mimořádné VS musí být svoláno do dvou měsíců, usnese-li se na tom výbor anebo požádá-li o to písemně s uvedením důvodů alespoň jedna desetina členů. Mimořádné valné shromáždění může být mimo to svoláno předsedou a generálním tajemníkem, kdykoli to považují za nutné. Mimořádnému VS přísluší pravomoc řádného VS, ovšem jen pro záležitosti, pro jejichž projednání bylo svoláno.

#### Článek 13. REFERENDUM ČLENTVA.

Referendum je písemné hlasování členů. Jeho účelem je

- a) nahradit hlasování členů na VS, nelze-li toto VS ze závažných důvodů svolat, a
- b) potvrdit usnesení VS uvedené v čl. 10, odst. 7.
- c) **Předsednictvo má právo předložit členům referendum k rozhodnutí o vážných záležitostech, kdykoli to považuje za nutné.**

Členové se usnášejí referendem většinou hlasujících po př. dvoutřetinovou většinou hlasujících (čl. 10, odst.

7). Lhůta k hlasování je šestitýdenní ode dne odeslání výzvy k hlasování.

#### Článek 14. VÝBOR.

Výbor je řídicím orgánem Společnosti. Skládá se z předsednictva a dalších členů; celkový počet členů výboru nesmí převyšovat 48. Výbor je volen na jeden rok. V případě, že během správního období počet členů výboru je nižší než přípustný celkový počet, má výbor právo kooptovat na zbytek správního období nové členy.

Odstupující činovníci vykonávají své funkce tak dlouho, pokud nově zvolení činovníci nepřevzou své funkce, a jsou povinni vydat všechny spisy a spolkový majetek novým činovníkům s největším urychlením.

(na pokračování)



**Č. S. A.**  
**(ČESKOSLOVENSKÉ SPOLKY**  
**V AMERICĚ)**

*slavící letošního roku 116 let své  
činnosti jako nejstarší bratrská a  
sesterská podpůrná jednota v  
U.S.A., nabízí vám jedno z nej-  
lepších a nejspolehlivějších ži-  
votních pojištění pro jednotlivce  
i celé rodiny.*

*Rovněž poskytujeme pojištění  
nemocenské, nemocniční, jakož  
i výhodné majetkové hypotéky.*

**Č. S. A.**  
**2138 South 61st Court, Cicero,**  
**Illinois 60650**

**Telefony 652-6360 242-2224**  
**Area Code 312**